

Koj Muaj Cai Hais Kev Tsis Txaus Siab

Lub Chaw Pab Cuam TEFAP no yuav mob siab saib xyuas kom ib puag ncig txhob muaj kev ntsub ntxaug thiab muab kev sib luag sib txhig los faib khoom noj rau txhua tus neeg tuaj koom yam tsis xav txog haiv neeg, cev nqaij tsos xim, haiv neeg xeeb txawm, txiv neej los yog poj niam (suav nrog kev coj li txiv neej los yog coj li poj niam thiab kev yog txiv neej los sis yog poj niam), neeg xiam oob qhab, hnuv nyoog, los sis kev ua pauj los sis kev paub kua zaub ntsuab rau pej xeeb cov cai uas hais los ua ntej ntawd.

Cov neeg tuaj koom muaj cai hais kev tsis txaus siab thaum lawv ntseeg tias tau coj tsis ncaj ncees rau lawv, tau coj tsis tsim nyog rau lawv, los sis raug saib tsis taus uas yog kev ntsub ntxaug los sis kev ua phem. Nws yog koj txoj cai los saib xyuas kom ncav sij hawm yam tsis muaj kev ntshai tsam raug ua pauj los sis cuam tshuam rau qhov yuav tau txais khoom noj. Tom qab tau txais daim ntawv hais kev tsis txaus siab lawm ces yuav tsum tau los saib xyuas tej kev tsis txaus siab no kom tsis pub dhau 30 hnuv.

Kev hais kev tsis txaus siab mas yeej tsis yog txoj hau kev uas tsis yog. Muaj peev xwm hais kev tsis txaus siab mus raws li nram qab no:

- Tub Rau Khoom Noj/khoos kas pab Lub Npe:
- Food Bank - Lub Npe:
 - Tus Email/xov tooj:
- MN Food HelpLine: 1-888-711-1151
- Daim foos hais kev tsis txaus siab ntawm MN Hunger Solutions online
- MN DCYF OEO MNTEFAP.DCYF@state.mn.us
- Xa rau koj cov neeg sawv cev hauv zos thiab/los sis lub xeev
- Xa rau USDA



Kev Tshaj Tawm Txog Tsis Muaj Kev Ntsub Ntxaug Ntawm USDA

Kom mus raws li tsoom fwm txoj cai thiab Teb Chaws Meskas Lub Tsev Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ua Qoob Loo (U.S. Department of Agriculture, USDA) pej xeeb cov kev cai thiab cov cai tswj fwm, lub chaw no txwv tsis pub muaj kev ntsub ntxaug vim yog haiv neeg, cev nqaij tsos xim, neeg xeeb txawm, txiv neej los yog poj niam (suav nrog kev yog txiv neej los sis yog poj niam thiab kev coj li txiv neej los yog coj li poj niam), kev xiam oob qhab, hnuv nyoog laus hluas, los sis kev ua pauj los sis paub kua zaub ntsuab rau tib neeg.

Tej zaum yuav muab cov ntaub ntawv hais txog qhov khoos kas pab no sau ua lwm hom lus uas tsis yog lus Askiv. Cov neeg uas xiam oob qhab yuav tsum muaj tej kev sib txuas lus uas tsim nyog es thiaj li yuav tau txais cov ntaub ntawv hais txog qhov khoos kas pab no (xws li Hom Ntawv Rau Neeg Dig Muag Xuas, luam tawm kom loj, tso ua suab lus, Lus Meskas Piav Tes), yuav tau hu xov tooj rau cov thawj saib xyuas hauj lwm qhov khoos kas pab ntawm lub xeev los sis hauv zos los sis hu rau USDA Lub Chaw TARGET Center rau ntawm tus xov tooj (202) 720-2600 (tso ua suab lus thiab TTY) los sis hu rau USDA raws hauv Tus Xov Tooj Cua (Federal Relay Service) rau ntawm (800) 877-8339.

Yuav foob hais ib qho kev tsis txaus siab vim muaj kev ntsub ntxaug, Tus Neeg Foob yuav tsum sau Daim Foos AD-3027 kom tiav, Daim Foos Hais Kev Tsis Txaus Siab Txog Kev Ntsub Ntxaug ntawm Khoos Kas USDA uas rub tau los hauv online

rau ntawm: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf>, los ntawm ib lub chaw lis hauj lwm ntawm USDA, hu rau (866) 632-9992, los sis sau ib tsab ntawv xa mus rau USDA. Tsab ntaawv no yuav tsum muaj tus neeg foob lub npe, qhov chaw nyob, xov tooj, thiab piav qhia txog qhov iab liam ntawm kev ntsub ntxaug xa mus rau Tus Neeg Pab Tus Kws Tuav Ntaub Ntawv uas saib xyuas Pej Xeeb Cov Cai (Assistant Secretary for Civil Rights, ASCR) uas yuav hais txog hnuv thiab qhov tau iab liam tias tau ua txhaum cov cai ntawd. Daim foos AD-3027 uas sau tiav yuav tsum muab xa mus rau USDA:

- 1. xa ntawv mus:**
U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights 1400
Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410; los sis
- 2. xov tooj fej ntawv:**
(833) 256-1665 los sis (202) 690-7442; los sis
- 3. email:**
Program.Intake@usda.gov

Lub chaw hauj lwm no yog ib lub chaw muaj vaj huam sib luag sib txhig.